

出國報告（出國類別：訪問）

參訪2025太平洋迷你運動會

服務機關：教育部、教育部體育署

姓名職稱：張廖萬堅政務次長

鄭世忠署長

張志仲視察

派赴國家：帛琉

出國期間：114年6月28日至7月2日

報告日期：114年9月4日

摘 要

為展現臺帛堅實邦誼，持續深化兩國運動合作夥伴關係，教育部張廖萬堅政務次長、體育署鄭世忠署長應帛琉國家奧林匹克委員會邀請，於6月28日至7月2日赴帛琉參訪「2025太平洋迷你運動會」(Pacific Mini Games)並出席開幕典禮，期間拜會帛琉共和國總統惠恕仁(Surangel S. Whipps Jr.)、總統教育顧問Dale Jenkins博士、帛琉奧會主席Frank Kyota，及會晤民間相關人士。

拜會時，惠恕仁總統表達，感謝臺灣支持帛琉備戰2025太平洋迷你運動會，包括協助帛琉射箭、游泳、桌球、棒球國家隊近兩年赴臺灣移地訓練，期盼未來雙方能有更密切的體育運動、教育交流與合作，增進兩國友好邦誼。此外，開幕典禮時，惠恕仁總統致詞中亦衷心多次公開感謝我國臺灣等其他國協助下，使得這次運動會有完善的賽會場館。

這段期間亦拜訪新光醫院醫護團隊、探視帛琉棒球隊訓練及觀看賽事、參訪帛琉總統府、帛琉國家博物館、國合會的帛琉國家水產中心等其他行程。其中探視帛琉棒球隊時，帛琉大聯盟主席Mlib Tmetuchl表示，感謝臺灣對帛琉棒球隊各方面的培訓，特別安排王建民教練指導球員，讓球員獲益良多。最後帛琉棒球隊拿下冠軍獲得1面金牌，桌球隊亦獲得隊史第1面女團銅牌，展現臺帛運動交流合作揭開嶄新一頁，為兩國雙邊實質合作最佳範例，亦成為我國運動外交典範之一。

本次參訪心得及建議如次：一、推動臺灣運動外交，深化臺帛體育運動與教育等各項雙邊合作交流；二、持續推動國際運動、教育交流計畫，擴大運動外交影響力，建立友邦與友好國家堅實的友誼；三、帛琉對永續環境、島國文化、海洋生態環境與保育的重視。

目 次

壹、 目的.....	1
貳、 過程.....	2
參、 心得與及建議.....	11
肆、 附錄(照片、開幕典禮大會手冊、國外與國內媒體報導)	13

壹、目的

為建立我國運動外交網絡，強化臺灣與帛琉之邦誼，促進兩國運動交流，樹立臺灣運動外交新的里程碑，在外交部駐帛琉黎倩儀大使的協調之下，本部體育署積極協助帛琉於114年6月29日至7月9日辦理「2025太平洋迷你運動會」，前於112年及114年分別邀請帛琉射箭、游泳、桌球、棒球運動代表隊來臺移訓。

今(114)年5月1日帛琉奧林匹克委員會主席Mr. Frank Kyota致函本部體育署鄭世忠署長，為感謝我國對帛琉籌辦及備戰2025太平洋迷你運動會之協助，邀請我國**官員**赴帛琉參加2025太平洋迷你運動會開幕式及賽會相關活動。鑒於我國與帛琉以移地訓練拓展運動外交網絡的交流模式逐漸收到成效，本次參訪除了可強化臺帛兩國邦誼，更能與出席運動會開幕典禮的各國貴賓交流互動，故由本部張廖萬堅政務次長於114年6月28日至7月2日率團赴帛琉參訪。

訪帛期間拜會帛琉總統惠恕仁(Surangel S. Whipps Jr.)、總統教育顧問Dale Jenkins博士、帛琉奧會主席Mr. Frank Kyota、帛琉大聯盟主席Mlib Tmetuchl、帛琉奧會秘書長Baklai TEMENGIL及我國駐帛琉大使館，就體育運動、教育政策規劃及執行等相關議題交流溝通，希望臺帛夠有更緊密的雙邊運動的移地訓練之合作，建立多元性的合作空間，透過兩國深化合作與學習，為臺帛雙方邦誼奠定更堅實的基礎。

此外，張廖萬堅政務次長及鄭世忠署長亦連袂出席2025太平洋迷你運動會開幕式，與各國嘉賓共同為參賽選手加油打氣，並力挺今年來臺灣集訓的帛琉棒球隊及桌球隊。期間，與帛琉當地官員一起觀看2025太平洋迷你運動會帛琉棒球隊的比賽，期盼勇奪佳績。

貳、過程

一、參訪人員

本次應邀參訪帛琉舉辦2025太平洋迷你運動會，會晤官方及民間相關單位人士，探視今年來臺移訓的帛琉棒球隊與桌球隊選手們，為他們加油打氣，見證臺帛友好情誼。本次參訪團名單詳如下表：

姓名	現職
張廖萬堅	教育部/政務次長
鄭世忠	教育部體育署/署長
張志仲	教育部體育署署本部/視察

二、參訪行程

日期	行程
6 月 28 日 (週六)	報到&登機：1230搭乘華航CI28班機前往帛琉，1720抵達帛琉 晚餐：臺灣駐帛琉黎倩儀大使、總統教育特別顧問Dr. Dale Jenkins博士、新光醫院醫護團隊餐敘
6 月 29 日 (週日)	參訪北大島安得貌大瀑布、帛琉總統府 拜會帛琉總統惠恕仁Surangel S. Whipps Jr.、總統教育顧問Dale Jenkins博士與帛琉奧會主席Frank Kyota 拜訪新光醫院醫護團隊 參加2025太平洋迷你運動會開幕式
6 月 30 日 (週一)	參訪水域運動設施 探視帛琉棒球隊訓練 拜會帛琉大聯盟主席Mlib Tmetchl

7月1日 (週二)	前往臺灣駐帛琉大使館拜會黎倩儀大使 參訪帛琉國家博物館、男人會館 參訪帛琉國家水產中心 午餐：與林琨瀚教練、陳進祥教練餐敘 拜會帛琉奧會主席Frank Kyota、帛琉奧會秘書長Baklai TEMENGIL
7月2日 (週三)	午餐：與新光醫院醫護團隊餐敘 觀賞太平洋迷你運動會棒球賽事：帛琉vs.密克羅尼西亞 報到&登機：1820搭乘華航CI27班機返台，2120抵達臺灣

三、參訪紀要

(一) 參訪北大島安得貌大瀑布、帛琉總統府

帛琉是以水域體驗活動為主的國家，而北大島安得貌大瀑布乃是為數不多陸域可參訪生態自然環境之處，入口處貼心提供手杖前往瀑布使用，沿途帛琉政府採取著自然融合度的步道及指標設施，且沿線須經過原始森林與早期的運礦鐵道後，方可到達帛琉最大這處瀑布；從入口處至瀑布這段，深刻感受到帛琉政府對大自然的生態環境維護的重視，以達到最天然的原貌與景觀，完整建構以生態永續為導向的國家。

接續參訪位於北島東側這座由臺灣出資12億元協助建造並於2005年完工的帛琉總統府，建築外觀仿效美國白宮興建，故又稱為「小白宮」，此處原為帛琉主要辦公中心。去年12月6日賴清德總統前往帛琉出席「帛琉政府聯合辦公大樓落成剪綵儀式」後，帛琉政府現在主要辦公場所，已轉移至同樣由臺灣出資建造的帛琉政府聯合辦公大樓之中。

(二) 拜會帛琉總統惠恕仁Surangel S. Whipps Jr.

由我國駐帛琉大使館黎倩儀大使的安排下，張廖萬堅次長率鄭世忠署長、國立清華大學林琨瀚棒球教練、國立臺南大學陳進祥桌球教練，前往去年12月6日賴清

德總統「繁榮南島 智慧永續」之旅中，出席落成剪綵的帛琉政府聯合辦公大樓，拜會帛琉惠恕仁總統(Surangel S. Whipps Jr.)、總統教育顧問Dale Jenkins博士與帛琉奧會主席Frank Kyota，就兩國教育、運動政策規劃及執行交換心得，且透過這次對談，尋求更多元交流的可能性，為臺帛雙方邦誼奠定更堅實的基礎。

惠恕仁總統親自歡迎張廖萬堅次長率團訪問，並感謝臺灣支持帛琉備戰2025太平洋迷你運動會，包括協助帛琉射箭、游泳、桌球、棒球國家隊近兩年赴臺灣移地訓練，並在今年遴派棒球及桌球教練到帛琉，協助選手增強競技實力。

另外，惠恕仁總統也樂見臺灣與帛琉雙方就強化體育運動、高等教育及青年合作深入交換意見，肯定我國長期提供獎學金供帛琉學子赴台深造，期待「青年百億海外圓夢基金計畫」讓帛琉優秀青年有機會前往臺灣進行學習交流，當然更歡迎臺灣的優秀青年至帛琉進行各方交流。他期盼臺帛雙方不論在政府或民間都有密切的互動，希望在既有基礎下，持續推動強化兩國體育運動、教育等相關交流，增進兩國友好邦誼。

張廖萬堅次長首先感謝惠總統撥冗接見，並透露曾於20年前帶棒球隊來帛琉進行友誼賽，對帛琉留下良好的印象。席間張廖萬堅次長亦表達我國賴清德總統重視體育發展，將成立全新的運動部，強調政府要做選手最堅強的後盾，讓選手安心發揮競技表現，爭取最佳成績，故後續會更加投入相關資源推動運動發展，期望我國選手在未來任何賽事能有更亮眼的展現。

張廖萬堅次長接著提到帛琉棒球隊今年在臺灣訓練時，體育署特別安排王建民教練與球員互動並分享他在大聯盟的經驗，讓帛琉球員獲益良多，祝福帛琉棒球隊在本屆賽會中勇奪金牌。最後，張廖萬堅次長表示，會持續推動兩國在高等教育的合作計畫，支持國立臺灣海洋大學及輔仁大學與帛琉社區大學建立深化教育合作關係，透過公私部門多元管道，厚植兩國青年人才培育。

會後張廖萬堅次長代表我國政府致贈惠恕仁總統具有臺灣運動意象的藍鵲水晶座，展現透過運動牽起的臺帛兩國緣分。

(三)拜訪新光醫院醫護團隊

張廖萬堅次長在出席2025年太平洋迷你運動會開幕式前，在我國駐帛琉大使館黎倩儀大使安排下，到場向我們臺灣醫療英雄們致意，這次新光醫院派出10位醫療團隊在6月25日至7月10日期間駐點帛琉，人員除有骨科、急診、感染等專科醫師與護理師及復健師外，還攜帶震波治療儀（ESWT）、自動體外心臟除顫器(AED)及運動防護用品等精密醫療器材設備來支援，強化賽會醫療能量。

此外，新光醫院醫護團隊在這次賽事期間，也與帛琉衛生部、日本、美國與大洋洲奧委會醫療團隊攜手合作，為來自23國、2,000多位選手與工作人員把關健康及提供全方位的醫療照護，用行動落實醫療外交，讓世界看見臺灣醫療實力。

(四) 參加2025太平洋迷你運動會開幕式

每4年一屆的「太平洋迷你運動會」，是太平洋區域重要的綜合賽會之一，自1981年在索羅門群島舉辦首屆運動會以來，今年為第12屆，本屆太平洋迷你運動會於6月29日至7月9日在帛琉舉行，有來自太平洋上23個國家與地區、超過2,000位選手與隊職員齊聚一堂，這是帛琉2005年舉行過後，睽違20年再次舉辦。此外，我國的邦交國吐瓦魯、馬紹爾群島共和國亦組團參加。

開幕典禮在帛琉柯羅洲舉行，象徵該運動會正式拉開序幕。典禮期間，張廖萬堅次長被安排坐在觀禮台的第一排中央的貴賓席，靠近帛琉總統及大會主席的位置，顯見帛琉非常重視臺灣對本屆運動會給予的協助，及深厚的邦誼之情。

惠恕仁總統在致詞時多次衷心感謝臺灣，並且在公開感謝各國協助時，將我國放在第一位，然後才提及日本、澳洲及美國的協助，透過分年整建順利完成11個比賽運動場館的工程。惠恕仁總統亦對各國運動員、教練及與會人士、當地群眾表示歡迎，對於帛琉以地主國身分舉辦這次2025太平洋迷你運動會深感榮幸；並且期望這兩週的賽事期間，運動員們都有卓越的運動表現、相互尊重與扶持，展現毅力及全力以赴，讓這次2025太平洋運動會成為太平洋區域團結的盛會。最後，由惠恕仁總統宣布運動會正式開幕。

這場將近3小時的開幕典禮，因當地天候不佳，不時大雨滂沱，但場內外仍擠滿熱情的民眾，熱烈地歡呼為他們國家的選手加油，已準備等待進場的23個太平洋國家的代表團選手們，仍不畏雨勢，展現運動員的堅韌、團結之精神，以熱情與歡樂的表現繞場遊行。另外，各國代表團逐一進場後，都會步行到觀禮台前，表演一段文化歌舞。整場活動從各國代表就座、選手進場遊行、表演、升會旗、致詞、祈禱及宣誓及舉行點燃聖火儀式後，現場煙火瞬間照亮天空，吸引所有人的目光，將這場璀璨的運動盛會拉開序幕。

我國與美國、日本、澳洲攜手合作，協助帛琉政府籌辦2025太平洋迷你運動會，使得太平洋區域各島國選手有更加完善的運動賽事場館與訓練設施。最後，張廖萬堅次長與帛琉總統惠恕仁(Surangel S. Whipps Jr.)合影留念外，亦與美國Joel Ehrendreich、日本Orikasa Hiroyuki、澳洲Toby Sharpe駐帛琉大使、惠恕仁總統夫人Mrs. Valerie Whipps、帛琉太平洋迷你運動會籌備委員會主席Dr. Patrick Tellei及黎倩儀大使共同合影留念，見證這場運動開幕盛會，落實推動臺灣運動外交。

(五)參訪水域運動設施

帛琉是水域各項運動及豐富海洋資源聞名的島嶼國家，致力對海洋各項保護的堅持，這次參訪帛琉的這座碼頭為帛琉當地人及國外旅客出海，進行各項水域運動或海上遊憩的主要設施，碼頭整齊停放數多的船隻，每艘幾乎都配備著水域運動的相關安全設備，提供完善進行水域各項活動的人員更優質服務。

此行亦安排參訪帛琉海上不同島嶼風貌景觀，因帛琉政府推動生態永續政策，故島嶼設施非常簡單，未過度開發，所以島上保持其自然原貌，但也不會造成安全上的問題。帛琉不僅對於海洋保育與生態環境的重視外，且更於2017年底，推出世界首見的「帛琉誓詞」，讓所有進入的旅客皆須在護照上，共同承諾維護帛琉生態環境與尊重文化，方可獲准入境。

為體現對於生態及環境永續的重視，「帛琉誓詞」的主要內容與精神，亦納入

在這次運動會開幕典禮大會手冊之中，因此，可深刻體會到帛琉無論是水域運動或海上遊憩皆取得生態保育與觀光發展之間的平衡，顯示帛琉人深化海洋保護意識，為國人值得借鏡與學習，故臺灣的海洋文化教育、水域運動推廣未來要更加強化與紮根。

(六) 探視帛琉棒球隊訓練、拜會帛琉大聯盟主席Mlib Tmetchl

因帛琉當地天候因素，不時出現雨勢，導致6月30日的太平洋迷你運動會棒球帛琉與塞班開幕戰因雨延賽，但張廖萬堅次長、鄭世忠署長仍特地去探視帛琉棒球隊訓練，為這群今年4月來台集訓為期2個月的球員們，加油打氣與勉勵，相信自己，一定會勇奪佳績。

張廖萬堅次長提到，臺灣和帛琉1998年建交後不久，2005年帛琉首度主辦此運動會盛事，開幕前不久，他曾親自率台中西苑高中棒球隊，應邀赴帛琉與該國代表隊進行三場交流友誼賽，這是他第一次與帛琉棒球結下的情誼，這次前來帛琉，希望可更加互動並透過臺灣豐富的棒球資源，協助帛琉隊精進技術，增進雙方體育運動相關合作與交流。

接續，在棒球場上拜會曾任帛琉參議員、參議院議長，現任為帛琉棒球協會理事長、帛琉大聯盟主席Mlib Tmetuchl，這次Mlib Tmetuchl感謝臺灣對帛琉棒球隊各方面的培訓與指導，相信球員們在臺灣的國立體育大學集訓期間，不僅透過實地練習傳達棒球觀念及技術，亦開拓不同的視野，期間多位臺灣教練們的協助與友誼賽的安排讓他們有不少成長，並且特別安排王建民教練指導，球員獲益良多。此外，感謝本次赴帛琉為這群球員進行協訓與指導的林琨瀚教練，讓球員們感受到臺灣的支持與鼓勵。

(七) 前往臺灣駐帛琉大使館拜會黎倩儀大使

張廖萬堅次長率鄭世忠署長、國立清華大學林琨瀚棒球教練、國立臺南大學陳進祥桌球教練，前往駐帛琉大使館拜會黎倩儀大使，感謝黎大使與使館同仁為本次

行程的安排與聯繫，致送臺灣的點心慰勞駐館同仁，感謝他們在外交前線的努力外，張廖萬堅次長更帶中華職棒蔡其昌會長贊助去年臺灣對拿到12強冠軍的中職紀念品送給黎倩儀大使。接著，張廖萬堅次長對這次成功的臺帛運動外交，與黎倩儀大使進行交流與交換意見。

張廖萬堅次長感謝黎倩儀大使就雙邊體育運動、教育交流進行長期努力，使兩國建立深厚的合作關係，進一步提到未來期盼在黎倩儀大使協助之下，期盼持續推動臺帛兩國更具高度與深度的體育運動、教育等合作計畫，培養建立推廣臺帛交流各方面青年人才，以利深化雙邊關係，緊密促進兩國堅定友誼。

黎倩儀大使亦表示，感謝張廖萬堅次長這次率團參訪2025太平洋迷你運動會，並出席運動會開幕典禮儀式，代表教育部對帛琉2025太平洋迷你運動會重視，另外，教育部提出「青年百億海外圓夢計畫」，更是增進帛琉青年有機會前往臺灣進行專業學習與文化交流外，亦可體驗與認識臺灣的人文風情。最後提到原本兩國因具有深厚的南島文化、海洋文化的連接，進而互訪交流外，這次成功的運動外交，奠定未來兩國無論是體育運動、教育、觀光或各項方面可深化交流合作與學習。

(八) 參訪帛琉國家博物館、男人會館、帛琉國家水產中心

創建於1955年的帛琉國家博物館，後續由我國出資協助建造的現今兩層樓館址；展館第一層展示，除包括帛琉文化遺產、傳統服飾、建築與動植物及各項藝術文化外，亦特別展出臺灣原住民族文化展區，其展覽介紹臺灣原住民族的編織等傳統工藝，文物典藏品呈現深度與廣度，深刻體會到臺灣原住民族文化的獨特魅力，感受到原住民族對土地、自然的敬重，亦緊密連結臺灣與帛琉的共同南島民族文化與特殊情感；展館第二層展示，述說帛琉歷史脈絡，展覽涵蓋帛琉從西班牙、德國、日本和美國的接觸時期，直到現代帛琉人文與風貌；博物館內收藏許多歷史文物與傳統藝術作品，整體館藏內容豐富，顯示帛琉國家博物館對於文物保存、歷史研究、自然維護及教育推廣的重要性之定位。

此外，帛琉國家博物館旁的男人會館，在帛琉稱之Bai，據了解這棟引人注目的

傳統木造房子，原是唯有男性可進入議事得集會場所。其場所是禁止女性入內，因而得到「男人會館」的別號，其實，帛琉均由女性當家作主，地位崇高，所以男性只是到會館齊聚，會館呈現大量的壁畫與雕刻，象徵不同寓意及流傳著傳統文化之美。

帛琉國家水產中心為臺灣政府與財團法人國際合作發展基金會（國合會）、我國駐帛琉技術團協助帛琉農漁暨環境部運作，自2012年起開始營運水產計畫，2024年加入強化沿岸漁業資源管理計畫。抵達水產中心後，由2位技術人員進行中心的導覽，接續解說培育石斑魚苗、增產臭肚魚、草蝦培養管理、海參及虱目魚繁養殖等水產技術的過程與推廣，目的不僅是確保對當地糧食安全之貢獻外，亦進行帛琉繁養殖能力建構及提供漁業政策建議與諮詢，強化在地水產養殖技術發展與生產效率，提高漁獲管理的有效性，期盼透過臺灣水產養殖的經驗與技術，協助友邦發展，為臺帛共創藍色經濟繁榮。

(九)拜會帛琉奧會主席Frank Kyota、帛琉奧會秘書長Baklai TEMENGIL

張廖萬堅次長恭賀帛琉奧會秘書長Baklai TEMENGIL女士於今年5月榮任大洋洲國家奧會聯合會主席職務，請秘書長Baklai未來幫忙臺灣能與國際奧會更多連結，接著，提到我國青年圓夢計畫，對於這運動外交的面向，有請帛琉奧會可與黎大使進一步瞭解。

爾後，帛琉奧會主席與秘書長一再表示，對我國提供帛琉選手的多次體育運動培協訓表達由衷感激，提到帛琉體育運動發展現況，以利未來兩國相關交流計畫的推動與執行，表達未來希望臺灣派專業且優秀教練至帛琉，協助與強化帛琉運動選手實力，及教練團戰術等各方面競技之交流，藉著提升訓練效益，厚實帛琉競技運動表現，希望後續帛琉優秀選手與教練能至臺灣進行培訓與學習，期盼未來兩國能夠有更緊密的雙邊運動的移地訓練之合作。

(十) 觀賞2025太平洋迷你運動會棒球賽事：帛琉vs.密克羅尼西亞

2025太平洋迷你運動會的棒球項目，原規劃為6月30日晚上正式進行開幕賽，但因當地天候不佳，除導致賽事延後到7月2日比賽外，原預排2日上午前往觀賞帛琉桌球隊賽事亦因此延至中午過後，故前往觀賞帛琉vs.密克羅尼西亞賽事於7月2日下午1點30分正式比賽。

這次棒球有帛琉、關島、馬里亞納群島、密克羅尼西亞、斐濟共5個國家參賽，第一階段採循環積分賽事，每場賽事只打七局，最後依積分取前四名，進行獎牌爭奪賽。帛琉vs.密克羅尼西亞2日下午1點30分賽事，張廖萬堅次長、黎倩儀大使、鄭世忠署長及林教練等人皆在內野觀眾席全程觀看，為帛琉隊加油助陣，鼓舞整體士氣，且觀眾席內吸引眾多帛琉民眾前來觀戰，呈現人潮洶湧盛況並座無虛席，現場可明顯感受到觀賽者以極度高興的心情，為帛琉棒球選手加油，振奮及鼓舞全場帛琉人的信心，亦代表著帛琉民眾要做這群棒球英雄們最堅強的後盾。

本賽事密克羅尼西亞為先攻，帛琉為後攻，而這也是帛琉隊第一場賽事，每位球員都展現高昂鬥志與無比氣勢全力投入賽事，一局上半帛琉先行守備，投手以平穩的表現未讓對方先得分，一局下半輪到帛琉打擊，因對方投手失誤與被擊出安打，帛琉隊先馳得點攻下2分，第二、三局雙方攻勢與守備皆有不錯表現，雖然帛琉隊在三局上半被連續敲出安打後失1分，但在四局下半反攻，藉由對方投手不穩定及攻勢串連，單局攻下4分逆轉比數形成這場賽事關鍵勝負的分水嶺，最終第五、六、七局帛琉展現優秀平穩防守能力、求勝意志及全面壓制力，最終以7：1拿下首勝，旗開得勝，顯示帛琉國家棒球隊在臺灣集訓的努力成果，整體實力已大幅提升。

賽後教育部張廖萬堅次長、黎倩儀大使及體育署鄭世忠署長一起走到賽場的球員區，向帛琉大聯盟主席Mlib Tmetchl、教練團和球員們獻上恭賀，亦祝福期盼帛琉隊接下來延續今天首勝氣勢，勇奪最終勝利為帛琉棒球摘下一面金牌。

參、心得及建議

一、推動臺灣運動外交，深化臺帛體育運動與教育等各項雙邊合作交流

為落實113年12月賴清德總統「繁榮南島 智慧永續」之旅，帛琉總統惠恕仁(H.E.

Surangel Whipps Jr.)祝賀我國獲得2024世界12強棒球錦標賽(WBSC Premier 12)冠軍，並盼我國協助帛琉棒球代表隊備戰第12屆太平洋迷你運動會(Pacific Mini Games)，賴清德總統當面承諾積極協助。後續在外交部及教育部體育署合作之下，今年1月在帛琉簽署了兩國棒球交流合作意向書，並邀請帛琉棒球隊及桌球隊來台移訓，其中4月來台集訓的帛琉棒球隊，於2025太平洋迷你運動會的棒球循環賽結束後，帛琉和關島同為3勝1敗，2隊於7月7日下午時間進行金牌戰爭冠，最終帛琉以8比1擊敗關島，順利摘下金牌，而我國駐帛琉大使館也現場回傳，在帛琉棒球隊奪金後，球員都在現場高喊「我愛臺灣」，顯示兩國透過體育運動更加緊密，另外，帛琉桌球隊也在陳進祥教練的專業與熱心的指導下，最後也獲得隊史第1面女團銅牌。

帛琉棒球隊在臺灣集訓期間，除邀請國立清華大學林琨瀚教練、國立體育大學林衛宣教練與國立臺南大學陳進祥教練組成協訓教練團外，在移訓期間更邀請中華職棒中信兄弟隊王建民投手教練擔任帛琉棒球隊客座教練，為帛琉選手提供專業性與系統性的培訓課程，提升技術層面，強化整體實力。集訓期間，教練們進行三階段性培訓，初期著重於基本守備動作、建立跑壘觀念及打擊技巧強化；中期則透過實戰比賽進行修正，補強戰術運用；後期教練團調整選手整體狀態，加強心理層面，以達到強化帛琉棒球隊整體實力，最終帛琉棒球隊球員們全力發揮、展現信心，為地主國奪得冠軍。此為繼巴黎奧運後，體育署再與外交部攜手成功打造後勤團隊，代表臺灣運用體育運動專長鞏固臺帛邦誼，展現臺帛體育運動交流模式寫下精彩篇章，為兩國雙邊實質合作最佳範例，亦成為我國運動外交典範之一。

二、持續推動國際運動、教育交流計畫，擴大運動外交影響力，建立友邦與友好國家堅實的友誼

鑒於臺灣近年在國際運動賽場上的優異表現，提升臺灣的國際知名度，尤其臺灣在亞洲棒球領域具有高度競爭力，無論此次邀請帛琉國家隊來臺訓練，或進行高等教育及青年計畫，提供獎學金供帛琉學子赴台交流等，都顯示臺灣透過運動外交

或教育之間合作，增進兩國友好邦誼的具體成果。

未來臺灣仍應深入了解帛琉體育運動各項發展情形，以利推展臺帛體育運動交流計畫，藉由兩國雙邊運動移地訓練之合作，促成臺灣專業教練前往帛琉，協助提升帛琉運動選手訓練，強化各方面運動表現，以達深化兩國邦交友誼關係。

此外，應借鏡這次臺帛成功的運動外交，持續建立與臺灣友好的國家，進行雙邊運動與教育層面交流合作的夥伴，促進堅實的友好關係，以利展現臺灣在國際體育運動交流上的積極角色與友誼精神，為我國的運動外交樹立新的里程碑，未來將會緊密與外交部共同合作，持續結合外交部邀請友邦或友好國家進行運動交流合作計畫，推動雙邊運動合作與交流，發揮運動外交的力量，讓世界看見臺灣運動的熱情與實力。

三、帛琉對永續環境、島國文化、海洋生態環境與保育的重視

致力於環境保育與永續發展的帛琉，值得我國學習。面對全球氣候變遷引發的生存威脅，帛琉守護生態的決心不減更增，更加重視打造環境友善。例如，帛琉政府依照憲法明文規定，致力保存這美麗、健康和自然資源饒沛的環境，其實從旅客入境所攜帶的防曬用品規定，就可看出帛琉積極保護國內的海洋生態資源。另外，帛琉豐富島國人文歷史文化，亦呼應臺灣原住民的傳統文化，未來臺帛應就共同的南島文化擴大交流，促成兩國青年學子分享彼此文化，並透過雙邊教育的合作，促進青年人才交流互訪。最後，帛琉政府對海洋環境保護、海洋資源保育皆高度重視，對於海洋的熱愛與珍惜幾乎是走在時代的最前面，並創造無限的生態奇蹟，這點值得臺灣借鏡與學習。

肆、附錄

一、照片



張廖萬堅次長、鄭世忠署長、黎倩儀大使為帛琉桌球隊加油打氣與合影。



參訪由我國出資協助建造的帛琉總統府帛琉總統府。



張廖萬堅次長、鄭世忠署長、黎倩儀大使與惠恕仁總統(左三)、總統教育顧問Dale Jenkins(左二)、帛琉奧會Frank Kyota主席(右一)合影。



張廖萬堅次長致贈藍鵲水晶座予惠恕仁總統。



張廖萬堅次長贈送惠恕仁總統中華職棒大聯盟紀念品。



張廖萬堅次長贈送藍鵲水晶杯予帛琉總統教育顧問Dale Jenkins。



感謝新光醫院醫療團隊參與本屆2025太平洋迷你運動會醫療防護工作。



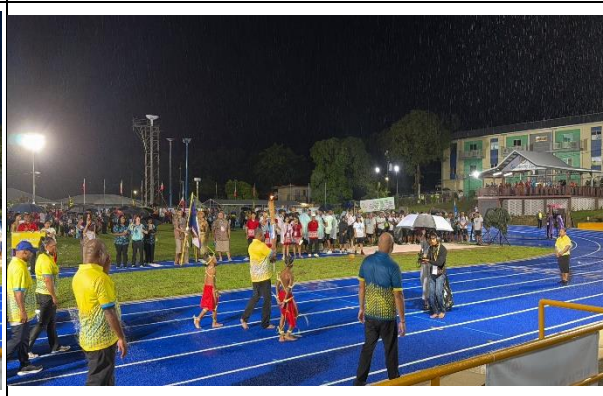
張廖萬堅政次與日本駐帛琉大使(左一)、帛琉太平洋迷你運動會籌備委員會主席(左二)、黎倩儀大使(左三)、惠恕仁總統夫人(左四)、惠恕仁總統(左五)、美國駐帛琉大使(左六)、澳洲駐帛琉大使(左七)合影。



2025太平洋迷你運動會開幕式，帛琉代表團進場遊行。



2025太平洋迷你運動會開幕式，馬紹爾群島代表團進場遊行。



2025太平洋迷你運動會開幕式，吐瓦魯代表團進場遊行。	迎接2025太平洋迷你運動會聖火。
	
參加 2025太平洋迷你運動會開幕式的群眾。	參訪帛琉水域運動的碼頭設施。
	
張廖萬堅次長、鄭世忠署長及林琨瀚棒球教練探視帛琉棒球隊訓練及賽前熱身合影。	張廖萬堅次長主動向帛琉棒球隊選手擊拳加油打氣。
	

探視帛琉棒球隊進行打擊與守備訓練。

探視帛琉棒球隊投手與捕手之間的訓練。



張廖萬堅次長致贈中華職棒蔡其昌會長準備的紀念品送予我國駐帛琉大使館黎倩儀大使。

前往臺灣駐帛琉大使館拜會黎倩儀大使，與林琨瀚棒球教練(左二)、陳進祥桌球教練(左一)合影。



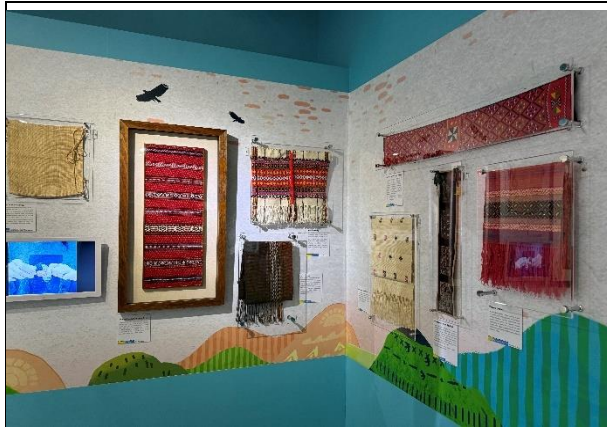
參訪由我國出資協助建造的帛琉國家博物館。

帛琉國家博物館呈現帛琉先人的建築型態。

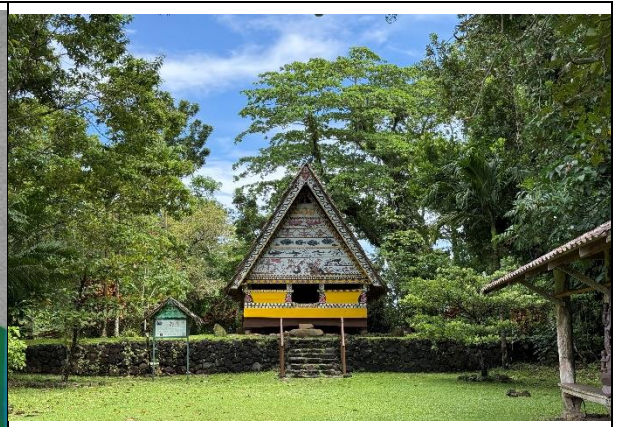


帛琉國家博物館展示考古帛琉北大島的描述。

帛琉國家博物館特別展出臺灣原住民族文化展區。



帛琉國家博物館於臺灣原住民族文化展區陳列織布的展示。



參訪男人會館。



參訪帛琉國家水產中心，張廖萬堅次長聽取技術人員對養殖的解說。



與帛琉國家水產中心進駐帛琉技術團人員合影



張廖萬堅次長致贈黃金畫予帛琉奧會 Frank Kyota主席。



張廖萬堅次長致贈藍鵲天燈瓶予帛琉奧會秘書長Baklai女士，恭賀當選大洋洲國家奧會聯合會主席。



與新光醫院醫療團隊合影。



帛琉民眾觀看帛琉vs.密克羅尼西亞棒球賽事，為帛琉隊精彩表現給予鼓勵。



帛琉棒球隊贏得首場勝利共同合照。



觀賞2025太平洋迷你運動會棒球賽事：帛琉vs.密克羅尼西亞。

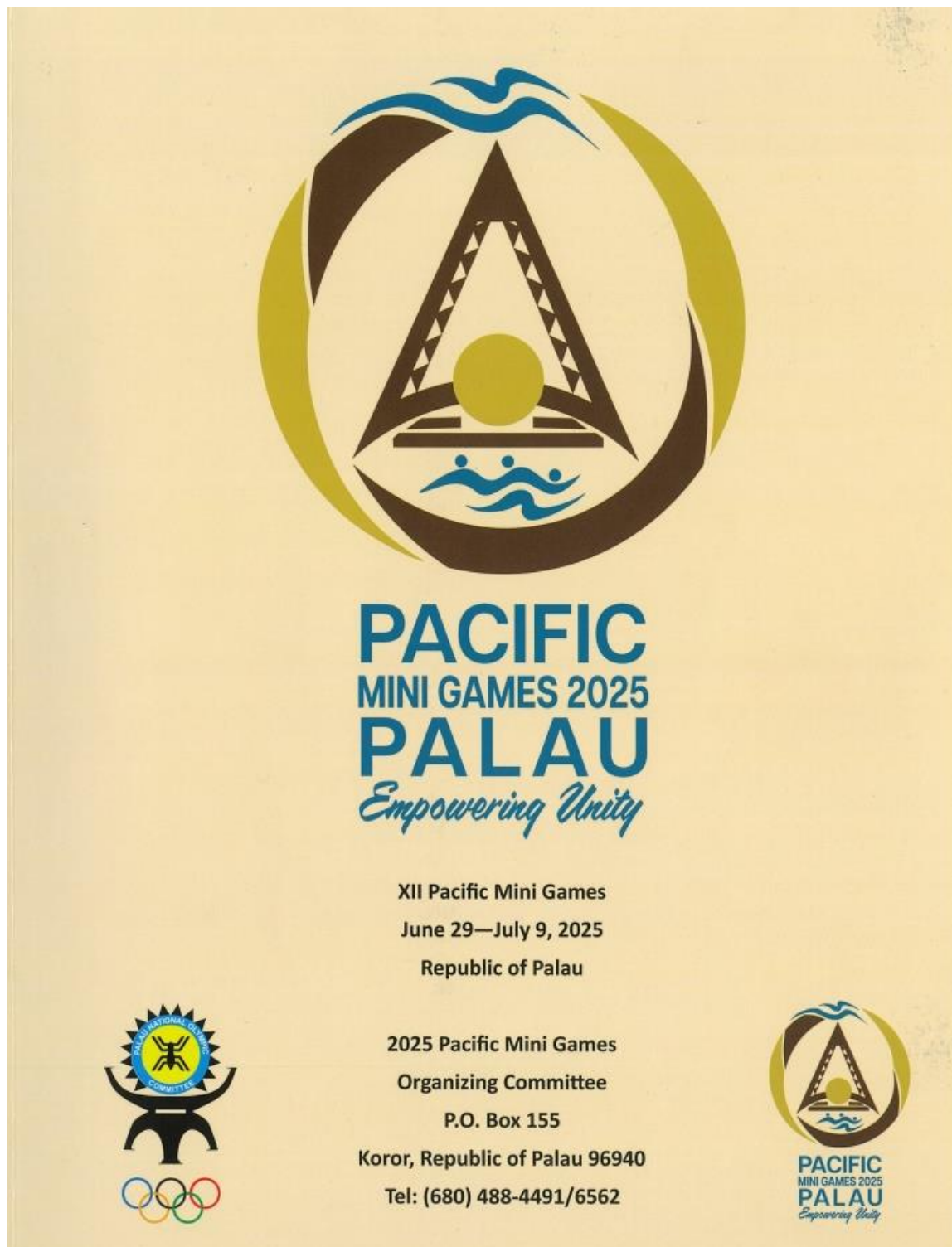


張廖萬堅次長致贈臺灣藍鵲玻璃杯給帛琉大聯盟Mlib Tmetchl。



街道上呈現帛琉歡迎各國來到帛琉參加2025太平洋迷你運動會標語布條。

二、開幕典禮大會手冊

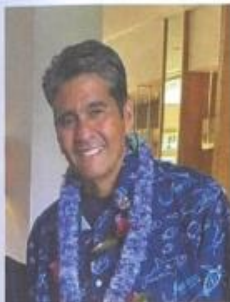




Welcome to Belau!



A message from President Surangel S. Whipps, Jr.



Alii! On behalf of the people and government of the Republic of Palau, we welcome all athletes, coaches, officials, and supporters to the 2025 Pacific Mini Games. We are deeply honored to host this gathering that demonstrates the enduring power of human connection and reflects the unity of our One Pacific Family.

Over these next two weeks, we celebrate athletic excellence and mutual respect. We honor the dedication of athletes and their families, whose journeys remind us of the strength and perseverance that carried

our ancestors across these oceans. They sought to trade and explore, navigating by sophisticated knowledge of stars and currents when far from home.

The Pacific Mini Games represents the heart of our region. While divisions may exist elsewhere, here we showcase the extraordinary power of coming together across differences. As the world witnesses our gathering, we demonstrate that unity creates ripples of positive change that extend far beyond our shores.

Our theme "Empowering Unity" serves as both an invitation and a promise – celebrating friendly competition, cultural heritage, and a respect that transcends borders.

We express our heartfelt gratitude to the Republic of China-Taiwan, Japan, Australia, and the United States for their support of our athletes and their assistance in upgrading facilities for these games.

To our visiting friends and family, we hope you have time to enjoy the beauty of Palau – from the chants and cultural dances to the hillsides and lush jungles that hide cool waterfalls, to the rock islands and wonders that await you under the sea. While here, we ask that you embrace the Palau Pledge as co-guardians of a fragile paradise that belongs to future generations. In protecting these islands, we practice the very cooperation our divided world so desperately needs.

To the athletes of these games, you carry not just your flag but the hopes of your countries and us all.

May these Games shine as a beacon of what humanity can achieve when we choose unity and hope over division and despair. Mesulang! God bless our Pacific Islands! God bless Palau!

Surangel S. Whipps, Jr.

Surangel S. Whipps, Jr.
President of the Republic of Palau



MESSAGE OF THE CHAIRMAN

2025 Pacific Mini Games Palau



On behalf of the 2025 Pacific Mini Games Organizing Committee, I warmly welcome you to Palau as we proudly host the games for the second time. During your stay, we hope you enjoy not only the most remarkable games and matches that Micronesia and the Pacific have ever witnessed, but also take the chance to connect with others, build lasting friendships, and embrace the renowned hospitality that truly embodies "**Empowering Unity**" among all participating nations.

Through the spirit of sport, our islands have united and excelled far beyond the Pacific region. We are confident that these Mini Games will continue to inspire this positive momentum. The Organizing Committee, in collaboration with the National Government of Palau, State Governments, regional and local corporate partners, and—most importantly—our dedicated local communities, has worked tirelessly to ensure top-quality facilities and services. We sincerely hope you will enjoy them, as well as the games themselves.

Should you require any assistance or information during your stay, please don't hesitate to contact our office. You can reach us at 488-1669/2470, or PNOG @ 488-6562 where our warm and welcoming staff or volunteers will be delighted to help.

Let the games inspire unity, and welcome to Palau!

Kom Kmal Mesulang,

Patrick U. Tellei EdD
Chairman
2025 Pacific Mini Games
Palau Organizing Committee

2025 PACIFIC MINI GAMES

June 29-July 9, 2025
Palau



On behalf of the 2025 Pacific Mini Games Organizing Committee,
we welcome everyone to join us in Palau.

For more information:
Dr. Patrick U. Tellei, Chairman
2025 Pacific Mini Games
Organizing Committee

Email: tellei@palau.edu
pnoc@palaunet.com
Phone: 680-488-1669/2470
PNOC: 488-4491
Mobile: 680-775-2245



Ad donated by PNCC



Opening Ceremony
29 June 2025 @ 6pm
Palau National Track and Field

5:00pm SEATING OF DIGNITARIES

6:00pm PARADE OF ATHLETES

Games Ceremonial Flag Raising

Invocation

Palau National Anthem

Traditional Protocol - Chant

Oath of Athletes

Oath of Officials

Remarks

- Chairman of 2025 PMG Organizing Committee, Dr. Patrick U. Tellei
- President of the Pacific Games Council, Honorable Vidhya Lakhan
- Chief Guest: Declaring the Games Open. His Excellency Surangel S. Whipps Jr. President, Republic of Palau

Ceremonial Conch Shell Proclamation

Torch Relay and lighting of the cauldron

Fireworks and Entertainment

Closing Ceremony
9 July 2025 @ 6pm
Palau National Track and Field

5:00pm SEATING OF DIGNITARIES

6:00pm ENTRY MARCH OF ATHLETES (ALL COMBINED)

Pacific Games Sports Awards of the Games

Closing of the Games Remarks

Ceremonial Games Flag to the next Host Country

Closing of the Games and Flame extinguished

Benediction

Entertainment

CLOSING OF THE GAMES



2025 XII Pacific Mini Games – Opening Ceremony Program
Palau National Track and Field
SUNDAY, 29 June 2025



4:00 PM – Gates Open

Stadium opens to the public for general seating.

5:00 PM – Seating of Dignitaries

Arrival and protocol seating of invited officials and special guests.

6:00 PM – Opening Ceremony Begins

- **Parade of Athletes**
March-in of participating nations and territories.
- **Raising of the Pacific Games Ceremonial Flag**
- **Invocation:** Pastor Mesikt Idechong
- **Palau National Anthem:** Kendall Titiml
- **Traditional Protocol**
Chant and customary welcome
- **Oath of Athletes:** Ray Rumong and Carisma Aguon
- **Oath of Officials:** Judy Otto and Reagan Sidoi

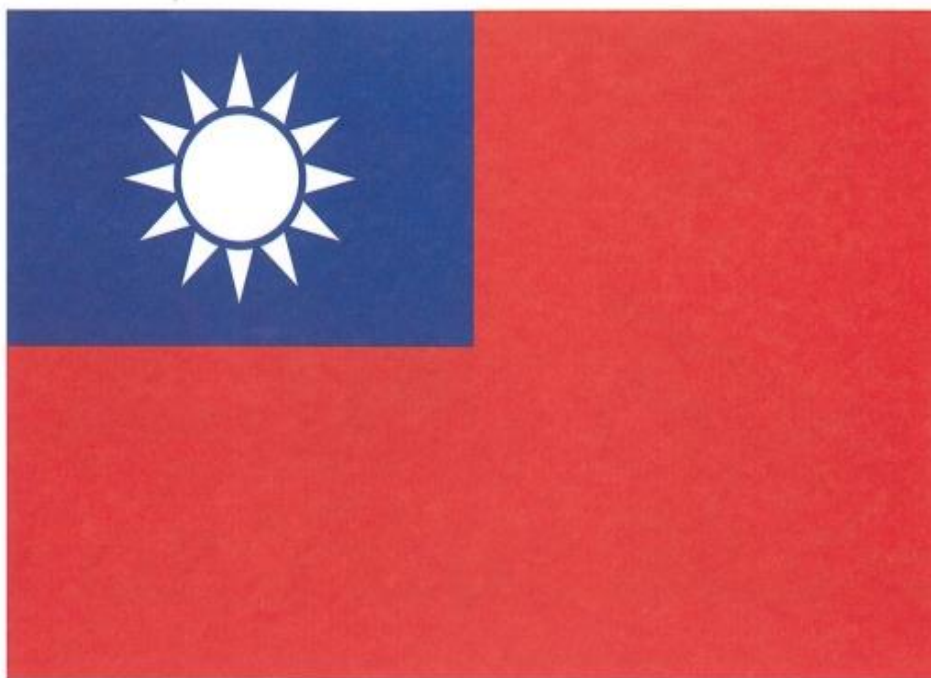
Official Remarks

- **Dr. Patrick Tellei**
Chairman, 2025 Pacific Mini Games Organizing Committee
- **Honorable Vidhya Lakhan**
President, Pacific Games Council
- **His Excellency Surangel S. Whipps Jr.**
President of the Republic of Palau
– **Remarks and Official Declaration**

Ceremonial Segment

- **Conch Shell Proclamation**
Traditional sounding to mark the opening.
- **Torch Relay & Lighting of the Cauldron**
Symbolizing the spirit and unity of the Games.
- **Fireworks Display & Cultural Entertainment**

End of Opening Ceremony

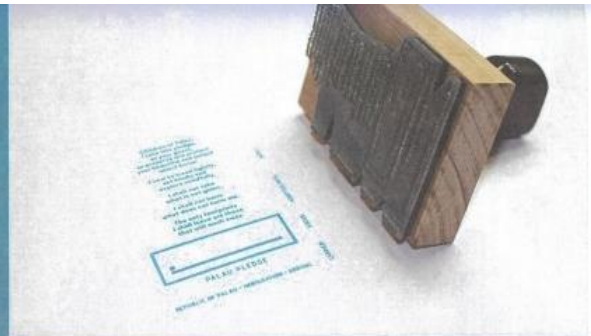


The Embassy of the
Republic of China (Taiwan)
with pride, supports the
2025 Pacific Mini Games

We welcome and congratulate
all the athletes!

Palau is the first country in the world to change its immigration policy and landing procedures, asking all inbound visitors to sign a commitment in their own passports to protect the natural environment and respect local traditions. This is called the **Palau Pledge**.

By visiting Palau, you become a part of our legacy—an ambassador for responsible travel and a guardian of our shared planet. Join us in preserving the delicate balance of nature, and together, let us forge a path toward a sustainable future where culture and environment flourish hand in hand.



How to be part of this legacy – be an ambassador for responsible travel and a guardian of our shared planet!

- ♥ Respect our Culture: Immerse yourself in the richness of Palauan traditions and customs. Treat your surroundings with reverence and interact with locals with genuine curiosity and respect.
- ♥ Protect our Environment: Minimize your ecological impact, conserve water, reduce energy consumption, and properly dispose of waste. Help keep our beaches, jungles, and coral reefs pristine by refraining from littering and following designated paths.
- ♥ Support Local Communities: Engage with our vibrant communities and support local businesses. By choosing locally-owned accommodations, dining at local restaurants, and purchasing authentic handmade crafts, you directly contribute to our sustainable economic growth.
- ♥ Spread the Word: Share your experiences in Palau and promote responsible tourism practices. Inspire others to be mindful travelers and advocates for the preservation of our remarkable paradise.

By embracing these principles, you not only ensure an unforgettable experience for yourself but also help us safeguard the future of Palau for generations to come. Together, let's respect and cherish this pristine gem that we are fortunate to call home.

三、媒體報導

(一)、國外媒體：

12 TOP SPORTS

Island Times, Tuesday, July 01, 2025



Pacific Mini Games 2025 opened with vibrant color, traditional dances, and a dazzling fireworks display on Sunday, marking the Games' return to Palau after 20 years. Photo credit: ANOC TV

Pacific Mini Games 2025 Draws Regional Viewership, Offers Wide Access to Sports Coverage

BY: EUSTORIA MARIE BORJA

KOROR, Palau (July 1, 2025) — The Pacific Mini Games 2025 opened with vibrant color, traditional dances, and a dazzling fireworks display on Sunday, marking the Games' return to Palau after 20 years. Despite a rain shower, the festivities brought energy and pride as more than 2,000 athletes and officials—the most since the event began in 1981—gathered to kick off the competition.

Interest in the Games is surging across the region, with nearly 20,000 viewers tuning in to watch the opening ceremony on the official Pacific Mini Games 2025 YouTube channel. Social media platforms have also reported thousands more engaging with highlights and coverage of the launch.

... With events now underway, fans from across the Pacific are tuning in to cheer for their national teams, and organizers

have made it easy to follow the action live or on demand.

Where to Watch the Pacific Mini Games Online Access

Live streams, daily highlights, exclusive interviews, and behind-the-scenes content are all available online for free through:

- YouTube: @pacificminigames2025
- Official Website: www.palau2025pmg.com

Local TV in Palau

Palauan viewers can catch live broadcasts and daily updates on these channels:

- Channel 24
- Channel 33
- Channel 38
- Channel 64

Television Coverage Across the Pacific

A regional broadcast partnership with Pasifika TV ensures widespread coverage through 31 partner television stations in participating countries. Viewers can tune in via the following broadcasters:

- Aaraura TV (Cook Islands)
- BCN (Niue)
- Caledonia TV (New Caledonia)
- CITV (Cook Islands)
- Click Pacific (Papua New Guinea)
- EFKS-TV2 (Samoa)
- EMTV (Papua New Guinea)
- FBC, Fiji TV, and Mai TV (Fiji)
- FSM Telecommunications TV, Pohnpei PBC (Federated States of Micronesia)
- Kiri One TV (Kiribati)
- KVZK TV and PGSTV (American Samoa)
- Mangaia TV (Cook Islands)
- NRC and TV Wan (Papua New Guinea)
- Nauru TV (Nauru)
- Palau TV (PNCC - Palau)
- Samoa TV3, SBC TV1, and TVWAN (Samoa)
- SIBC, Tavuli News, and TTV (Solomon Islands)
- Sitiyeni Tawakevou (Regional)
- TBC and TV Wan (Tonga)
- Tuvalu TV (Tuvalu)
- VBTC (Vanuatu)

This coordinated broadcast effort allows families and communities across the Pacific to follow the progress of their athletes, share in cultural celebration, and participate in the spirit of sportsmanship.

Fans are also encouraged to follow @pacificminigames2025 on Facebook for real-time photos, behind-the-scenes features, and key updates throughout the competition.



PRINTING & COMPUTER
sales & services

We offer Computer Services:

- Monitor Repair & Replacement
- Virus Removal & Malware Protection
- Software Installation & Updates
- Network Setup & Troubleshooting
- Data Backup & Recovery

CCTV Installation

Visit us or call for more information
438-3420 / 438-5788

▲資料來源：”Tia Belau”《帛琉報》，2025年7月10日，版12。





The Pacific Mini Games 2025 Palau



Play, Have fun, Enjoy the game

Palau's First Newspaper

Thursday, July 03, 2025

THIS IS PALAU




"The government shall take no action to deny or impair the freedom of expression or press"
Volume 34 • Issue 52 • tiabelaunewspaper@gmail.com

Article 4, Section 2-Palau Constitution

Palau 2025 Pacific Mini Games
MEDAL STANDING AS OF DAY 3



Rank	Country	Gold	Silver	Bronze	Total
1	Tahiti	33	17	6	56
2	Samoa	9	2	9	20
3	Fiji	6	9	10	25
4	Australia	6	3	0	9
5	Palau	5	7	7	19
6	Papua New Guinea	5	6	9	20
7	Northern Mariana Islands	5	6	7	18
8	American Samoa	4	5	4	13
9	Marshall Islands	4	1	1	6
10	Nauru	3	9	3	15
11	Federated States of Micronesia	3	2	3	8
12	New Caledonia	2	2	8	12
13	Cook Islands	1	3	4	8
14	Tonga	1	2	1	4
15	Guam	1	2	0	3
16	Wallis and Futuna	0	3	1	4
17	Kiribati	0	1	3	4
18	Vanuatu	0	0	1	1
19	New Zealand	0	0	0	0
20	Norfolk Island	0	0	0	0
21	Solomon Islands	0	0	0	0
22	Tokelau	0	0	0	0
23	Tuvalu	0	0	0	0

Decherong secures
Palau's first gold medal



Palau's first gold medalist, Raiden Hobson Decherong, clinched the host nation's first gold medal of the 2025 Pacific Mini Games.

By Eliat Rengil

After a hard-fought battle against Northern Mariana Islands last Monday evening, Palau's Raiden Hobson Decherong clinched the host nation's first gold medal of the 2025 Pacific Mini Games (PMG), triumphing in the Wrestling Freestyle 60-kilogram category.

Raiden Hobson Decherong is the son of Elizabeth Hobson from Ngaraard State. Decherong won the wrestling finals against NMI wrestler Vincent Palacios, 12 points to 1.

Palau's wrestlers continue to add to the nation's gold medal tally, with Hina Reel securing two gold medals in the Female Wrestling Freestyle 61 kg and 62 kg events on Tuesday, July 1.

As of 5 p.m. yesterday, all of Palau's 5 gold medals were won by Palau's wrestling team, coached by John Tarkong Jr.

Brel beat out Tahiti's Neagle Haulanie and Marshall Islands Sydel Ma'ael Ajen to win the 61 kg event.

Yesterday, July 2, beach wrestlers Rihanna Orrukem and Ullau Tarkong added to the wrestlers' gold medal haul, with Orrukem triumphing in the Women's 60 kg category and Tarkong securing victory in the 70 kg division.

Baseball is finally played: CNMI defeated Guam, Palau whipped FSM. Guam slammed Fiji

Baseball, the most prominent sport in the North Pacific region of Micronesia, was greatly anticipated after being postponed due to wet weather during the first two days of the 12th Pacific Mini Games. Finally, the games were played on Day 3, Wednesday.

The gold and silver medalists from the 11th Pacific Mini Games held in Northern Mariana Islands (NMI) in 2022, NMI and Guam, longtime rivals in regional baseball tournaments were the first to face off yesterday after the field dried up.

See Baseball on page 7




Palau batter during first game vs. FSM (Pohnpei)

Palau and FSM players after first game won by Palau with score of 7 to 1

▲資料來源：“Tia Belau”《帛琉報》，2025年7月10日。

28



ISLAND TIMES

Palau

TUESDAY

July 08, 2025 • MORE STORIES INSIDE

Whipps Outlines Legislative
Agenda in Brief Meeting With OEC

See story on page 2

Guam's decolonization efforts face new
hurdles amid Iran military action fallout

See story on page 7

Texas floods death toll rises as search for
missing girls continues amid forecasts...

See story on page 8

Palau Dominates Guam 8-1 to Capture Baseball Gold at Pacific Mini Games

KOROR, Palau — Palau stormed past Guam with a commanding 8-1 win in the gold medal game of the 2025 Pacific Mini Games baseball tournament, capping off a dramatic final with a dominant seventh-inning performance and strong pitching in front of a jubilant home crowd.

Guam struck first, taking a 1-0 lead in the bottom of the first inning with back-to-back hits, but Palau quickly coun-



Triumphant Palau Baseball team with Gold in 2025 Pacific Mini Games. (photo credit: Ellen Rengillo)



A huge crowd fervently cheered as Palau seized the gold in baseball. (photo credit: Jill Saxton)

*See PALAU on page 1

Palauan Embassy Urges Citizens in U.S. to Keep Valid Passport and I-94 Documents Accessible Amid Increased ICE Activity

(WASHINGTON, D.C. — JULY 7, 2025) — The Embassy of the Republic of Palau in Washington, D.C., has issued an urgent memorandum dated July 7, 2025, to all Palauan citizens residing in the United States, advising them to keep copies of their valid Palauan

passports and I-94 documentation readily accessible. The advisory comes in response to reports of heightened activity by U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE) in several states.

In the memorandum, Am-

bassador Hersey Kyota emphasized the importance of being prepared to verify legal status under the Compact of Free Association (COFA), which allows Palauan citizens to live, work, and study in the United States. The ambassador warned that carrying or storing proper documentation can

*See PALAUAN on page 11

Medal standings

Country/PGA	Gold	Silver	Bronze	Total
Taipei	39	37	21	117
Samoa	37	14	20	61
FI	22	27	21	70
Australia	22	8	11	41
Papua New Guinea	16	21	20	57
Northern Mariana Islands	9	7	12	28
New Caledonia	5	7	16	28
Palau	5	7	14	26
Marshall Islands	5	1	5	11
American Samoa	4	5	4	13
Kiribati	4	1	3	8
Nauru	3	23	11	37
Guam	3	7	5	15
Wallis and Futuna	3	5	3	11
Cook Islands	3	3	6	12
Federated State of Micronesia	3	2	3	8
Vanuatu	2	7	3	12
Tonga	2	6	5	13
New Zealand	2	3	4	9
Solomon Islands	1	3	1	5
Tuvalu	0	0	2	2
Norfolk Island	0	0	0	0
Tokelau	0	0	0	0

Athletes Enjoy Palauan Hospitality on Rest Day during Pacific Mini Games

BY: EOGHAN
OLKERHIL
NGIRUDELISANG

KOROR, Palau— Sunday was a day of rest and celebration for athletes from the 23 Pacific island nations and territories competing in the 2025 Pacific Mini Games.

As part of Palau's cultural program, each of Palau's 16 states was paired with a participating country or territory, hosting visiting athletes

and officials for a day of food, music, and fun.

Athletes traveled to their assigned "sister states" where they were welcomed with local dishes, traditional

*See PALAUAN on page 11



For Games Update, Medal Tally, Daily Sports Schedule, Live Streaming and Daily Highlights of the Pacific Mini Games 2025, check the following sites:
website: www.Palau2025PMG.com Facebook: <https://www.facebook.com/palau2025pmg/> Youtube: www.youtube.com/@pacificminigames2025

▲資料來源：“Island Times”《島嶼時報》，2025年7月8日。

Lets go Palau, Happy 44th Constitution Day

Palau's First Newspaper

Thursday, July 10, 2025

THIS IS PALAU



TIA BELAU



"The government shall take no action to deny or impair the freedom of expression or press"

Volume 34 • Issue 54 • tiabelaunewspaper@gmail.com

Article 4, Section 2-Palau Constitution

Pacific Mini Games 2025 closes with colorful ceremony and regional unity

Outstanding Male and Female athletes named



The Pacific Games Council Flag is lowered at the 12th Pacific Mini Games officially closes (Photo: James Nolas)

By Elilai Renglin

A vibrant sea of colors filled Palau's National Track and Field as Pacific delegations proudly waved their

flags and made their final march on to the track during the closing ceremony of the 2025 Pacific Mini Games last night.

After more than a week of competition, Pacific delegations united on the track and field for a final gathering, celebrating a successful Pacific Mini Games.

During the ceremony, Ryan Pini, of the Pacific Games Council, named the Most Outstanding Male and Female Athletes of the 12th PMG.

Team Fiji's Heleina Young, received 3 gold medals and 2 silver medals in the sport of athletics, was named Most Outstanding Female Athlete.

See PMG 2025 on page 7

PALAU MEDAL TALLY

Gold	Silver	Bronze	Total
5	7	17	29



Palau 2025 Pacific Mini Games FINAL MEDAL STANDING

Rank	Country	Gold	Silver	Bronze	Total
1	Taipei	22	41	29	92
2	Fiji	27	30	24	81
3	Samoa	27	14	30	71
4	Australia	24	13	16	53
5	Papua New Guinea	22	29	28	79
6	Northern Mariana Islands	16	8	15	39
7	New Caledonia	7	11	10	28
8	American Samoa	6	3	4	13
9	Palau	5	7	17	29
10	Marshall Islands	5	1	8	14
11	Guam	4	6	7	17
12	Wallis and Futuna	4	3	4	11
13	Cook Islands	4	2	6	12
14	Northwest	4	1	1	6
15	Nauru	3	24	11	38
16	Tonga	3	2	5	10
17	Vanuatu	3	2	4	9
18	Federated States of Micronesia	3	2	3	8
19	New Zealand	2	3	4	9
20	Solomon Islands	1	5	3	9
21	Tuvalu	0	0	2	2
22	Norfolk Island	0	0	1	1
23	Norfolk Island	0	0	0	0

Pacific Brothers & Sisters

We dont say good bye, only ma uriul- till we meet later

TI BELAU

Palau regains...from Page 1

to score in the bottom of the sixth and seventh innings but squandered their chances.

The defining moment came in the seventh inning when a Guam runner on second base attempted to steal third. Despite catcher Teiich Mitchur dropping the ball initially, he quickly recovered and made a perfect throw to third baseman Seth Seklii. Seklii tagged the runner out in one of the best defensive plays seen in the games.

Seklii also contributed three double plays and three catches, helping Palau secure a wide-margin victory, following a strong performance against Northern Marianas the night before.

Baseball in Palau struggled with disorganization and declining popularity over the past five years, largely due to the impact of COVID-19. Efforts to revive the sport included securing a JICA trainer and hosting tournaments with teams from Taiwan, Korea, Okinawa, Guam, Northern Marianas, and Pohnpei.

A key development was a nearly two-month training program in Taiwan this year, made possible through support from Taiwan, the Palau Major League, and the Palau National Olympic Committee.

Palau initially won gold in baseball at the American Samoa Games when the sport was first introduced but later earned bronze in the 2022 Pacific Mini Games after losses to Guam and Northern Marianas. The team also fell to Pohnpei in the Micronesian Games held in Yap.

Winning the recent gold medal on home soil restores Palau's honor and pride in baseball, a sport introduced to Palauans in 1923. After losing the first game to the Japanese, Palau won the second, prompting the Japanese to halt further matches due to social prejudices against Palauans.

Baseball resumed in 1946 in Angaur under American military influence and continued until 1962, when Palau's team traveled by ship to Guam and Pohnpei, winning their games. The first Micronesian Games in 1969, held in Saipan, featured a legendary gold medal match between Palau and Truk (now Chuuk).

The Palau team, led by pitcher Martin Ngchar, considered one of Palau's best, faced Chuuk's pitcher Susumu Aisawa, a half Japanese-Chukese former Tokyo Giants professional. The game was notable for its flawless defense, with no errors or substitutions among the nine Chuuk players.

Palau regains its position as the baseball powerhouse in Pacific

Joshua is MVP of the gold medal game on Monday



Palau's baseball gold medal team of 2025



Palau's baseball MVP pitcher Joshua receiving gold medal from President Whang

The final game of the 2025 Pacific Mini Games was held on Monday, July 7, and was a do-or-die moment for Palau. Palau has been a powerhouse, not only in Micronesia, but across the Pacific since inter-island baseball began in the 1960s.

Under the wise management of Mib Timetuchi, Palau's team combined hot batting with the superb pitching of young sensation Mathew Joshua, an unknown talent before the games, to hold Guam scoreless and secure an 8-1 victory, clinching the gold medal.

A key strategic move came with the pitching change, replacing Avery Mesubed, an experienced veteran, with Mathew Joshua, who plays college baseball in the U.S.

Joshua shut out Guam for six innings, while Palau scored three runs in the top of the third inning and five more in the top of the sixth. Guam had opportunities

See Palau regains on page 7

▲資料來源："Tia Belau"《帛琉報》，2025年7月10日。

(二)、國內媒體：

帛琉棒球隊來台集訓見效 太平洋迷你運動會奪冠

2025/7/7 18:19 (7/7 19:11 更新)



由教育部體育署協助於今年4月來台集訓的帛琉棒球隊，7日在第12屆太平洋迷你運動會棒球項目冠軍戰擊敗關島，順利奪金，球員現場高喊「我愛台灣」。(體育署提供)中央社記者黎建忠傳真 114年7月7日

(中央社記者黎建忠台北7日電)台灣體育外交再傳捷報，由體育署協助於今年4月來台集訓的帛琉棒球隊，今天在第12屆太平洋迷你運動會的棒球項目冠軍戰，以8比1擊敗關島，順利摘下金牌。

第12屆太平洋迷你運動會於6月29日到7月9日舉行，其中棒球共有帛琉、關島、馬里亞納群島、密克羅尼西亞、斐濟共5個國家參賽，比賽從7月2日開打，採循環積分賽事。

循環賽結束後，帛琉和關島同為3勝1敗，2隊進入今天的金牌戰爭冠。在金牌戰中，雖然2隊同樣都擊出7支安打，但帛琉高效攻下8分，反觀關島僅拿1分，

讓帛琉繼2007年後第2度拿下棒球金牌。

今年4月體育署、外交部與國立體育大學聯手，協助來台的帛琉棒球隊集訓2個月，中間更請到擁有美國職棒大聯盟資歷的王建民擔任一日客座教練；6月體育署也進一步派遣教練團，於賽前一週前往帛琉協助強化備戰。

體育署長鄭世忠在接受中央社訪問時表示，「帛琉一直是我國重要友邦，2年前接任署長後就因緣際會與外交部合作陸續協助帛琉運動訓練，不管是外交部派教練過去或是體育署接待帛琉隊來台，在促進2國互動成效都相當不錯。」

鄭世忠透露，在帛琉棒球隊奪金後，球員都在現場高喊「我愛台灣」，顯見2國透過體育更加緊密；很高興繼巴黎奧運後再與外交部攜手成功打造後勤團隊，相信未來運動部成立後，Taiwan can help的體育外交也不會缺席。